

**СЕРТИФИКАТ
ОБ ОДОБРЕНИИ
ТИПОВОГО ИЗДЕЛИЯ**



**TYPE APPROVAL
CERTIFICATE
for the product**

Название: Навигационная РЛС
модель М-1715

Name of the product: Navigational Radar
Station M-1715

Организация-изготовитель:
Furuno Electric Co., Ltd., Япония.

Manufacturer:
FURUNO Electric Co., Ltd., Japan

Назначение: обеспечение безопасности
плавания судов внутреннего и смешанного
(река-море) плавания валовой вместимостью
менее 150 рег.т.

Purpose: provision of the navigation
safety for inland and combined (river-sea)
ships of gross tonnage less than 150 reg.
tons.

Техническая документация:
1. FURUNO. Руководство оператора. мо-
дель М-1715

Technical documentation:
1. FURUNO Navigational Radar Station
model M-1715 Operation Manual

согласована письмом Российского Речного
Регистра от 28.10.2004 г. № 06-05-3389.

is approved by the letter of Russian River
Register Ref. 06-05-3389 of 28.10.2004.

Головной образец испытан и освидетель-
ствован.

The prototype model is tested and surveyed
successfully.

На основании результатов освидетельст-
вования и испытаний удостоверяется, что
изделие удовлетворяет требованиям Правил
Российского Речного Регистра для приме-
нения на судах и других объектах по установ-
ленному назначению.

On the basis of survey and tests results this is
certified that the product complies with the
requirements of Russian River Register Rules
for application on ships and other objects for
the purpose specified.

*Навигационная РЛС М-1715 должна
поставляться с сертификатом Российского
Речного Регистра.*

*Navigational Radar Station M-1715 is to be
supplied with the Certificate of Russian River
Register.*

Действительно до 28 октября 2009 г.

Valid until 28 of October 2009.

Дата выдачи 28 октября 2004 г.

№ 251-3.10.1-06

Date of issue 28 of October 2004

М.П.
L.s.

Генеральный директор / General Director

(должность / position)

(подпись / signature)

Ефремов Н.А. / Nicolay Efremov

(фамилия, и.о. / name, surname)